

UNITED NATIONS  NATIONS UNIES

POSTAL ADDRESS—ADRESSE POSTALE: UNITED NATIONS, N.Y. 10017
CABLE ADDRESS—ADRESSE TELEGRAPHIQUE: UNATIONS NEWYORK

Reference: C.N.1002.2007.TREATIES-10 (Depositary Notification)

AMENDMENT TO THE MONTREAL PROTOCOL ON SUBSTANCES THAT
DEplete THE OZONE LAYER ADOPTED BY THE NINTH MEETING OF THE
PARTIES

MONTREAL, 17 SEPTEMBER 1997

PROPOSAL OF CORRECTIONS TO THE ORIGINAL TEXT OF THE AMENDMENT
(CHINESE VERSION) AND TO THE CERTIFIED TRUE COPIES

The Secretary-General of the United Nations, acting in his capacity as depositary,
communicates the following:

The attention of the Secretary-General has been drawn to certain errors in various articles of
the original text of the Amendment (Chinese version) and in the certified true copies circulated by
depositary notification C.N.468.1997.TREATIES-4/1 of 5 December 1997.

..... The Annex to this notification contains the texts of the relevant articles of the Amendment and
the proposed corrections.

In accordance with the established depositary practice, unless there is an objection to effecting
a particular correction from a signatory State or a Contracting State, the Secretary-General proposes to
effect the proposed corrections in the authentic Chinese text of the Amendment. Such corrections
would also apply to the certified true copies.

Any objection should be communicated to the Secretary-General within 90 days from the date
of this notification, i.e., no later than 14 January 2008.

16 October 2007



Attention: Treaty Services of Ministries of Foreign Affairs and of international organizations concerned.
Depositary notifications are currently issued in both hard copy and electronic format. Depositary
notifications are made available to the Permanent Missions to the United Nations at the following e-mail
address: missions@un.int. Such notifications are also available in the United Nations Treaty Collection
on the Internet at <http://untreaty.un.org>, where interested individuals can subscribe to directly receive
depositary notifications by e-mail through a new automated subscription service. Depositary
notifications are available for pick-up by the Permanent Missions in Room NL-300.